



التوزيع : معهد وند

E/ESCWA/NR/CTT/5

٢٨ تموز/ يوليو ١٩٧٨

الاصـل : بالانكليزية

0833



الأمم المتحدة

المجلس الاقتصادي والاجتماعي

اللجنة الاقتصادية لغربي آسيا

الاجتماع المشترك بين الحكومات

بشأن المركز الاقليمي العربي

لنقل التكنولوجيا وتطويرها

١٦ - ١٨ ايلول/ سبتمبر ١٩٧٨

عمان ، الاردن

المركز التكنولوجي لافريقيا يفتتح دورته الاولى في تنزانيا*

(بيان وارد من مركز الاسم المتحد للاعلام ، دار السلام)

، المؤرخ في ١١ ايار/ مايو ١٩٧٨

ESCWA Documents converted to CDs.

E C A /587

* الامم المتحدة ، بيان صحفي ،

CD # 5

Directory Name:

CDS\NR\CTT_5A

Done by: ProgressSoft Corp., P.O.Box: 802 Amman 11941, Jordan

78-2045



بتاريخ ١٨ ايار/مايو افتتح رئيس وزراء جمهورية تنزانيا المتحدة ، السيد الوارسوكويين ، في مدينة اروشا ، الدورة الاولى لمجلس المركز الاقليمي للتكنولوجيا . وقد وصف المندوبون هذه الدورة بانها اجتماع عظيم الهمية فيما يتعلق بانشاء المؤسسات الجماعية ، نظرا للاولوية التي تعطىها الدول الافريقية للتكنولوجيا كعامل رئيسي في تسريع النمو الاجتماعي والاقتصادي . وتكلم ايضا في هذا الاجتماع السيد اد بيايواو يديجي ، الامين التنفيذي للجنة الاقتصادية لافريقيا ، والسيد ف . ج . دياس فان د ونم ، ممثل منظمة الوحدة الافريقية .

وعند بدء الاجتماع قامت غينيا وموزمبيق بتوقيع الاتفاق المتعلق بانشاء المركز ، بحيث اصبح عدد المؤتممين اربعة وعشرين دولة . وهذه المناسبة ناشد السيد سوكويين وممثلون آخرون جميع الدول الاعضاء في اللجنة الاقتصادية لافريقيا ومنظمة الوحدة الافريقية ، التي لم توقع الاتفاق بعد ، ان تقوم بذلك دون تأخير ، وروح من التضامن الافريقي الرامي الى انشاء منظمة اقتصادية جديدة من شأنها تحسين حياة جميع شعوب المنطقة . وان رحب السيد سوكويين بالمندوبين اعاد الى الانذاهان التطورات التي حصلت منذ اتخاذ القرار ٨٧ (د-٤) من جانب الدورة الرابعة لمؤتمر الامم المتحدة (نيروبي ، ايار/مايو ١٩٧٦) ، والمتعلق بالقضايا المرتبطة بمسئوليات الحاجة الى نقل وتكييف وتطوير التكنولوجيا في البلدان النامية بصورة عامة وفي افريقيا بصورة خاصة . و اضاف السيد سوكويين ان الاجتماع الحالي يمثل خطوة عملية هامة في اطار بعض المفاهيم الهامة للنمو التكنولوجي . وهنأ امانة اللجنة الاقتصادية لافريقيا وسائر المنظمات الدولية على " الجهود الحميدة التي بذلتها لتمكين المركز من العمل " .

وان شدد رئيس الوزراء التنزاني على التكنولوجيا كأداة مهمة في قطاعات الانماء الوطني الزراعية والصناعية والتجارية وغيرها ، أكد " ان اي بلد لا يستطيع ، بدون التكنولوجيا ان يذهب بعيدا في هذه الميادين " . وقال ان النقص الذي تعاني منه افريقيا ليس في الموارد بل في الخبرة التكنولوجية ومن نتيجة ذلك النقص في الاغذية ، وقلة الطاقة الكهربائية ، والعجز في المحافظة على المياه وسائر الموارد ذات الصلة بعملية الانماء .

وقد ابدى رئيس الوزراء تدمره من نظام التعليم الذي كان يشهد إبان العهد الاستعماري على دراسة المواد الادبية متجاهلا الشؤون التكنولوجية ، مما ادى الى نتائج سيئة جدا . وناشد الحكومات الافريقية اجراء ثورة في مناهجها التعليمية بغية الاسراع في اكتساب وتطوير المهارات التكنولوجية ، كما قال انه " لخطأ فاجع " ، بعد الاستقلال السياسي ، ان يستمر تجاهل التكنولوجيا المحلية . وبدلا من الشعور بخوف مرضي من التكنولوجيا الاجنبية يجب ، بالاحرى ، تشجيع التكامل بينها وبين التكنولوجيا المحلية . ولا بد للمركز الاقليمي الجديد من ان يعزز الى حد كبير هذه العملية ، ان يمكنه ان يسهل تجميع الموارد ، وتبادل الافكار والمهارات بين الدول الاعضاء ، وتحاشي التداخل والتكرار في البحوث العلمية والتكنولوجية ، وزيادة التوفير في المنطقة .

ودعا السيد اد يد يجي الامين التنفيذي للجنة الاقتصادية لافريقيا ، المجتمعين الى تزويد المركز بالوسائل التي تتيح له القيام بمهامه ، بحيث تتمكن الامم الافريقية من الحصول على افضل الصناف الممكنة من عملية تطوير التكنولوجيا ونقلها وتكييفها في اكثر الظروف ملائمة .

وان أكد الامين التنفيذي على دور المركز في تقديم افضل انواع المساعدة للحكومات بغية وضع وتنفيذ السياسات ذات الصلة ، بالاضافة الى دوره في انشاء وتعزيز المؤسسات التكنولوجية الوطنية ، ذكر الدول الاعضاء " بمسؤوليتها في تزويد المركز بالموارد التي يحتاجها للعمل بنجاح " .

وأكد السيد اد يد يجي على ان التمويل المناسب هو اول ما يحتاجه المركز بصورة اساسية . قال : " يجب ان نهتم اهتماما جيدا بتأمين الاموال اللازمة التي تتيح للمركز ان يبدأ اعماله على الشكل المناسب ، وتأمين استمرار التمويل على اساس منتظم يتيح للمركز الاستمرار في اعماله " . ثم ابلغ الاجتماع بان امانة اللجنة الاقتصادية لافريقيا قد رفعت الى المجلس اقتراحات بشأن مساهمات الدول الاعضاء في المركز كما بشأن مصادر التمويل الاخرى . و اضاف ان ثمة حاجة فورية الى المال لتمكين المركز من البدء باعماله في سنة ١٩٧٨ .

وناشد السيد اد يد يجي الدول الاعضاء قائلا : " من المعلوم جيدا ان نجاحنا في اجتذاب الاموال من مصادر اخرى يتوقف وما على مقدار ما نقدم مسن برهان على وعينا لمسؤولياتنا المالية . ولذا يرجى من الدول الاعضاء ان تستجيب بصورة ايجابية وسريعة للدعوة الى تأمين التمويل الفوري " .

وفيما يتعلق بالموظفين قال الامين التنفيذي ان موظفي المركز يجب ان يكونوا من اعلى المستويات وانه ، نظرا لصعوبة الحصول على هذا النوع من الموظفين في المنطقة الافريقية ، يكون حظنا في النجاح اكبر بكثير اذا اقدمنا على دفع مرتبات عالية ومنح امتيازات اخرى لموظفي المركز . و اضاف ان الامانة قد رفعت الى المجلس مقترحات بشأن تنظيم المركز وتعيين الموظفين وتحدد سلم الرواتب .

واردف الامين التنفيذي بقوله ان الامانة اعدت دراسة لمساعدة المجلس على اتخاذ قرار بشأن المسألة الحيوية المتعلقة بوجود المركز في مكان يتيح له ان يعمل لمصلحة جميع اعضائه بصورة متساوية .

ثم لفت السيد اد يد يجي الانتباه الى ان لجنة الامم المتحدة الاقتصادية لغربي آسيا عازمة ايضا على انشاء مركز عربي لنقل واستحداث التكنولوجيا ، وهو مركز ينتظر ان يشترك فيه عدد من الدول الاعضاء في اللجنة الاقتصادية لافريقيا ، وهي السودان ومصر وتونس وليبيا والجزائر والمغرب وموريتانيا ودجيبوتي . وقال : " املنا ، اذا حدث ذلك ، ان تتمكن هذه الدول من المحافظة على المستوى المرغوب من الاهتمام والالتزام بالمركز الافريقي " .

والمج السيد فان د ونم ، مثل الامين العام لمنظمة الوحدة الافريقية ، الى اهداف الوحدة السياسية الافريقية والتنمية الاقتصادية والاجتماعية ، وأكد على ان انشاء المؤسسات ذات الصلة امر اساسي لبلوغ هذه الاهداف . ومع ان الكثيرين تصوروا ان الهدف الاساسي لمنظمة الوحدة الافريقية هو تحرير ما تبقى من الاقاليم المستعمرة والشعوب المضطهدة في جنوبي افريقيا فقد كان د وما للتقدم الاجتماعي والاقتصادي مكانه رفيعة في برنامج المنظمة ، ان ليس للاستقلال السياسي معنى اذا لم يرافقه اعتماد على الذات من الناحية الاقتصادية ، بمعنى ان الواحد يجب ان يكون ملازما للآخر .

وقال السيد فان د ونم انه يمكن للمركز التكنولوجي ان يكون الاداة المناسبة لتحقيق نمو كاف يقلل من الاعتماد على الامم غير الافريقية . وأشار الى تد هور اوضاع المجتمع في افريقيا الشرقية ، معربا عن امله في ان يكون الافريقيون قد اتعظوا بتجربة هذا المجتمع .

وتعهد السيد فان د ونم بان تقدم منظمة الوحدة الافريقية دعمها للمركز ، داعيا الدول الاعضاء الى اللجوء د وما الى الحوار من اجل حل المشاكل ، ومشيرا الى ان على اللجنة الاقتصادية لافريقيا ومنظمة الوحدة الافريقية تمثيل د ور في المحافظة على روح التعاون بين الدول الاعضاء .

وقد انتخب الاجتماع بالتركية السيد كليوبا د افيد مسويا ، وزير الصناعة التانزاني رئيسا ، والسيد ود بيع حبشي نائبا للرئيس ، والسيد رولاند اد بيالي ، وزير الصناعات في نيجيريا نائبا ثانيا للرئيس ، والسيد سيكو اوهورو ، وزير التخطيط في زامبيا ، مقرا .

وحدد موعد انتهاء الاجتماع في ١٢ ايار/مايو ، بعد اتخاذ القرارات المتعلقة بتنظيم امانة المركز ، وبرنامج عمله ، ومقره ، وميزانيته لفترة ١٩٧٨/١٩٧٩ .

